

SAMEIET STRAEN TERRASSE

Til eierene av og leietakere i
seksjoner i Sameiet Straen Terrasse

To the owners of, and tenants in,
Sections in Sameiet Straen Terrasse

Vår ref.: \felles\straen\dok13\info2

Deres ref.: .

Stavanger, 03.04.2013

INFO 2/13

1. **Rutinemessig omprogrammering av port åpnere til garasjeporten/ Routine reprogramming of the hand transmitters to the garage door.**

Av sikkerhetsmessige årsaker vil vi omprogrammere åpnere til garasjeporten
Dette vil skje ved at den enkelte må møte ved garasjeporten

Tirsdag 09.04 i tidsrommet 17:00-18:00.

Der vil en av våre vaktmestere foreta omprogrammeringen. Dersom noen ikke har
anledning til å møte i dette tidsrom må disse kontakte vaktmester Rolf Goa,
mob.tlf. 913 14 330, for å gjøre en nærmere avtale, og denne må da tilpasses
vaktmesterens øvrige gjøremål.

Etter at porten er omprogrammert vil en ikke kunne åpne porten med portåpnere som
ikke er omprogrammert, og en må da låse seg inn sidedøren og åpne porten fra
innsiden.

English translation

For security reasons, we will reprogram the garage door openers.
There will be reprogramming of hand transmitters to the garage door.

Tuesday 09.04.2013 during 17:00 – 18:00

and everybody have to meet there.

The caretaker will do the reprogramming, and if someone does not have the chance to
meet at this hour, they have to contact the caretaker Rolf Goa,
mob.tlf. 913 14 330, to make an appointment, when he is at the premises.

Organisasjonsnr: 883 064 992

Administrativ adresse:

Malde Eiendomsforvaltning
Auglendsmyrå 9, 4016 Stavanger
Organisasjonsnr. 989 202 502

Telefon 51 88 48 10
Telefaks 51 88 48 11
E post fellespost@smalde.no

SAMEIET STRAEN TERRASSE

-2-

Without a reprogrammed hand transmitter you have to lock yourself into the side door, and open the garage door from the inside, in order to enter the garage with a car after Tuesday 09.04.2013 at 17:00.

Med hilsen/Best regard
Sameiet Straen Terrasse

Berit Elstad

Berit Elstad
Malde Eiendomsforvaltning
Adm.medarbeider